



**Deutsch**

**Bedienungsanleitung**  
ab Seite 3

**English**

**Instruction Manual**  
from page 7

**Français**

**Mode d'emploi**  
à partir de la page 11

**Nederlands**

**Gebruikshandleiding**  
vanaf pagina 15

**DAMPFBÜGELEISEN**

**STEAM IRON**

**FER À VAPEUR**

**STRIJKIJZER**



**BITTE LESEN SIE DIESE GEBRAUCHSANWEISUNG DURCH UND WERFEN SIE EINEN BLICK AUF DAS GERÄT, BEVOR SIE ES IN BETRIEB NEHMEN.**

## TECHNISCHE BESCHREIBUNG

<b>Nennspannung</b>	230 V	<b>Temperatureinstellbereich</b>	150~220 °C
<b>Nennfrequenz</b>	50 Hz	<b>Außenmaße</b>	30,1x12,3x15 cm
<b>Nennleistung</b>	2600 W – Dauerbetrieb bis zu 3500 W maximal	<b>Bügeleisensohle</b>	250,92 cm <sup>2</sup>
<b>Wasserkapazität</b>	350 g	<b>Geräteart</b>	Klasse I
<b>Dampfkapazität</b>	15-30g/min		

## WICHTIGE FUNKTIONEN

Das Produkt hat viele Funktionen, wie die automatische Abschaltfunktion, Anti-Kalk-Funktion, Temperatur-Regulierung, Sprühen, Trockenbügeln, Dampf, starker Dampf, Selbstreinigungsfunktion, etc. sowie folgende Eigenschaften: hohe Wärmeeffizienz, einfache Verwendung, gutes Bügelergebnis, Arbeitseinsparung und Zeitersparnis.

### 1. PRÄZISIONSTEMPERATUREINSTELLER

Es wurde hier ein Hochpräzisionstemperaturregler, genannt Thermostat, verwendet. Der Temperaturbereich wurde entsprechend der Materialien festgelegt.

### 2. AUTOMATISCHE ABSCHALTFUNKTION

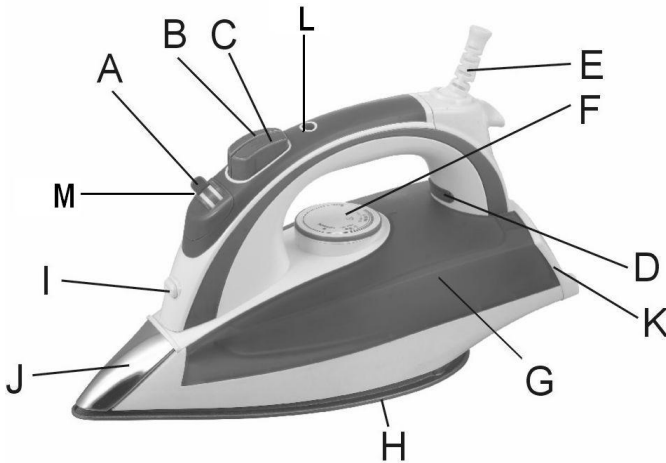
Das Bügeleisen schaltet sich automatisch aus, wenn es eine Zeit lang nicht bewegt wurde. In der Regel erfolgt dieses nach ca. 30 Sekunden im waagerechten Zustand, nach ca. 8 Minuten im vertikalen Zustand. Durch Blinken des Abschaltlichtes zeigt das Bügeleisen an, dass es ausgeschaltet ist. Um das Bügeleisen wieder aufzuheizen:

- Heben Sie es an oder bewegen Sie es leicht.
- Das Abschaltlicht erlischt und die Kontrolleuchte leuchtet wieder auf.
- Nun ist das Bügeleisen wieder einsatzbereit.

### 3. ANTI-KALK-FUNKTION

Das eingebaute automatische Anti-Kalk-System reduziert die Ansammlung von Kalk und gewährleistet eine längere Lebensdauer des Bügeleisens.

# ÜBERSICHT DER BEDIENELEMENTE



<b>A:</b>	Dampfregulierungsknopf
<b>B:</b>	Dampfstoßtaste
<b>C:</b>	Sprühknopf
<b>D:</b>	Betriebskontrolleuchte
<b>E:</b>	Netzkabel
<b>F:</b>	Temperaturregler
<b>G:</b>	Wassertank

<b>H:</b>	Anionen-Keramikbeschichtung
<b>I:</b>	Sprühdüse
<b>J:</b>	Metallschürze
<b>K:</b>	Abdeckung der Wassereinfüllöffnung
<b>L:</b>	Automatisches Abschaltlicht
<b>M:</b>	Selbstreinigung

## ANWENDUNG

### DAMPFBÜGELN

1. Vor dem Bügeln stellen Sie bitte sicher, dass das Material zum Bügeln geeignet ist.
2. Öffnen Sie die Kappe der Wassereinfüllöffnung und füllen Sie Wasser in den Wassertank, bis die „Max“-Position erreicht ist. Der Wasserfüllinhalt liegt bei 350 ml.
3. Schließen Sie die Kappe wieder.
4. Drehen Sie den Temperaturregler auf Position „0“, stellen Sie sicher, dass das Eisen vertikal auf einem ebenen, stabilen Ort steht. Dann stecken Sie den Stecker in die Steckdose.
5. Nach etwa 1,5 bis 3 Minuten geht die Kontrolleuchte aus, sobald diese wieder angeht, können Sie beginnen, mit Dampf zu bügeln.
6. Durch Betätigung der Dampfstoßtaste kommt Dampf aus der Sohlenplatte des Bügeleisens (Sie können diese Funktion in vertikaler oder flacher Position verwenden).



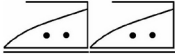

7. Sie können auch vertikal bügeln, dadurch lässt sich aufgehängte Kleidung einfach glätten.
8. Während des Bügelns können Sie durch Betätigen der Sprühtaste zusätzlich Wasser auf die Kleidung sprühen, um das Bügeln zu vereinfachen.
9. Wenn kein Dampf austritt, bedeutet dies, dass kein Wasser mehr im Tank vorhanden ist. Ziehen Sie nun zuerst den Stecker, dann füllen Sie Wasser nach.
10. Wenn Sie mit dem Bügeln fertig sind, drehen Sie den Temperaturregelknopf wieder auf die Position „0“ und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose. Lassen Sie das Bügeleisen abkühlen, bevor Sie es wieder verstauen!

## UNFALLVERMEIDUNG

Fehler	Wassertank	Temperatur-Einstellknopf	Dampfloch	Stromversorgung	Heizkraft
Kein Dampf	●		●	●	●
Wenig Dampf			●	●	●
Kann nicht aufheizen		●		●	
Kleidung verbrennt oder läuft ein		●			
Wasser tropft aus dem Dampfloch.		●			
	Wassertank ohne Wasser	Temperatur-Einstellknopf in der richtigen Position? Wählen Sie die richtige Temperatur	Kesselstein entfernen	Prüfen Sie, ob das Anzeigelicht leuchtet und die Stromversorgung richtig angeschlossen ist	Prüfen Sie, ob das Anzeigelicht an ist

## RICHTIGES BÜGELN

- Wärmeempfindliche Kleidung bügeln: Bitte decken Sie die Kleidung zuerst mit einem Stoff ab und bügeln Sie erst dann. Andernfalls können Brandflecken entstehen.
- Baumwolle bügeln: bitte passen Sie die Temperatur entsprechend dem Material an.

Material	Temperatur-Einstellung	Zeichen in Kleidung	Bevorzugte Bügelmethode
Baumwolle	●		Bügeln Sie die Kleidung auf der Rückseite ohne Wasser oder decken Sie die Kleidung beim Bügeln mit einem Tuch ab
Synthetik-Faser	●		Bügeln Sie die Rückseite der Kleidung trocken
Seide	● ●		Bügeln Sie die Rückseite der Kleidung trocken
Wolle	● ●		
Baumwolle	● ● ●		Entsprechend der Dicke des zu bügelnden Gewebes. Manche dunkelfarbige Kleidung sollte besser auf der Rückseite gebügelt werden.
Hanf	● ● ●		

## RICHTIGES DAMPFBÜGELN

Das Bügeleisen ist ein normales Haushaltsgerät, das sehr häufig verwendet wird. Vor dem Gebrauch lesen Sie bitte folgende Punkte:

1. Füllen Sie sauberes Wasser ein.
2. Stellen Sie die Temperatur entsprechend dem Material richtig ein. Wenn Sie das Material des Stoffes nicht kennen, bügeln Sie erst zur Probe an einer verdeckter Stelle.
3. Wenn die Sohle die eingestellte Temperatur erreicht hat, können Sie mit dem Bügeln beginnen. Ansonsten kann Wasser aus der Bügelsohle austreten.
4. Lassen Sie die gebügelte Kleidung abkühlen, bevor Sie diese im Schrank verstauen.
5. Um eine Kalkbildung im Wassertank zu verhindern, können Sie die Selbstreinigungsfunktion nutzen, um die Bügelsohle zu reinigen. Achten Sie darauf, den Wassertank vorab mit Wasser zu füllen.
6. Nach dem Bügeln, gießen Sie immer den Rest des Wassers aus.



1. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Produkts.
2. Verwenden Sie zum Dampfbügeln nur Leitungswasser oder destilliertes Wasser.
3. Vor dem Einfüllen oder Ausgießen von Wasser, ziehen Sie immer zuerst den Stecker aus der Dose.
4. Drehen Sie den Temperaturregler nach der Verwendung immer auf „0“, ziehen Sie den Stecker und verstauen Sie das Bügeleisen aufrecht auf einer ebenen und stabilen Oberfläche.
5. Verwenden Sie das Bügeleisen nicht, wenn das Netzkabel beschädigt ist.
6. Das Bügeleisen ist nicht zu verwenden, wenn es fallen gelassen wurde, wenn es sichtbare Beschädigungen hat oder wenn es undicht ist.
7. Das Bügeleisen muss auf stabiler Oberfläche abgestellt und verwendet werden.
8. Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kindern) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mit ungenügender Erfahrung und Wissen geeignet, es sei denn, eine angemessene Aufsicht oder ausführliche Anleitung zur Benutzung des Geräts durch eine verantwortliche Person ist sichergestellt.
9. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

**PLEASE READ THESE INSTRUCTIONS FOR USE AND HAVE A GOOD LOOK AT THE ILLUSTRATION BEFORE USING THE APPLIANCE.**

## SPECIFICATION

<b>Rated voltage</b>	230 V	<b>Temperature adjusting range</b>	150~220 °C
<b>Rated frequency</b>	50 Hz	<b>Outside measure</b>	30,1x12,3x15 cm
<b>Rated power</b>	2600W-max. 3500W	<b>Soleplate measure</b>	250,92 cm <sup>2</sup>
<b>Water capacity</b>	350 g	<b>Kind of appliance</b>	Class I
<b>Steam capacity</b>	15-30g/min		

## MAIN FEATURES

The product has many functions such as Auto-Shut off function, Anti-Calc function, temperature regulating, Spraying, Dry Ironing, Steam, Strong steam, Self-Cleaning Function etc. and is with characteristics: luxury shape, high heat efficiency, easy using, good ironing result, work saving and time saving, and so on.

### 1. HIGH PRECISION TEMPERATURE ADJUSTER

High precision temperature adjuster was used; it is called thermostat. We fixed the temperature range according to the kind of materials.

### 2. AUTO-SHUT OFF FUNCTION

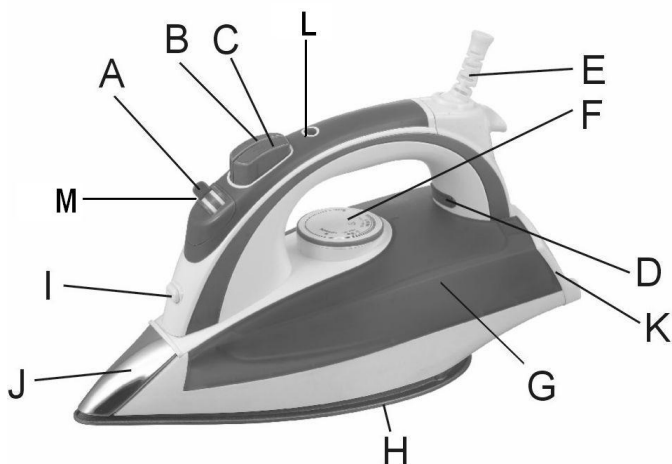
An electronic device will automatically switch off the iron if it has not been moved for a while, it is usually 30 seconds in level state; 8 minutes in vertical state. To indicate that the iron has been switched off, the blue auto-off pilot will start blinking. To heat up the iron again:

- Pick up the iron or move it slightly.
- The blue auto-shut off pilot light will go out. The blue temperature pilot light will come on.
- When the temperature pilot light had gone out and comes on again, the irons is ready for use

### 3. ANTI-CALC FUNCTION

The built-in Automatically Anti-Calc System reduces deposit of scale and ensures a longer life of iron.

## OVERVIEW OF CONTROLS



<b>A:</b>	Steam regulating knob
<b>B:</b>	Strong steam button
<b>C:</b>	Spraying button
<b>D:</b>	Indicator bulb
<b>E:</b>	Movable wire
<b>F:</b>	Temperature adjusting knob
<b>G:</b>	Water tank

<b>H:</b>	Anion ceramic coating soleplate
<b>I:</b>	Spraying mouth
<b>J:</b>	Metal skirt
<b>K:</b>	Cover of water filling mouth
<b>L:</b>	Auto-Shut Off Light
<b>M:</b>	Self-Cleaning

## USAGE

### STEAM IRONING

1. Before ironing, please make sure the material can be iron.
2. Pull up the cap of water filling mouth, fill water into water tank, until it reaches the "max" position. Water capacity is 350g.
3. Push the cap back to its original position.
4. Turn the temperature regulating knob to the "0" position, ensure the iron is on the smooth and stable place vertically. Then put the plug into the socket.
5. After about 1.5 to 3 minutes, the indicator will turn off, when the indicator turn on again, your can start ironing with steam.
6. Press the steam button, the steam will spurt continuously (you can use it in vertical or flat position ). If you want to stop, just turn off the steam button.
7. You can use vertical ironing as well. Vertical steam ironing: convenience to iron clothes which was hung on.













8. During ironing clothes, if you need some water on the clothes for easy iron, you could press Spray button, and some water will come out from spraying mouth.
9. If no steam goes out, it means no water in the water tank now. At this moment, you must turn off the steam button. If you want it to work on, pull out the plug first, then fill in water. Put the plug into the socket. Then you can continue to use it.
10. After ironing is complete, turn the temperature regulating knob to "0" position, pull the plug out of the socket. Then pour the water out and turn the temperature regulating knob to the "MAX" position. Put the plug into the socket again and press the steam button again and again, till no water inside. This method is used to prevent remained water into boiloff box, and damage the steam function.

## ACCIDENT AVOIDANCE

Failure	Water tank	Temperature adjusting knob	Steam bore	Power supply	Heating body power
No steam	●		●	●	●
Little steam			●	●	●
Can not heat up		●		●	
Cloth burnt and shrink		●			
Water drop from the steam bore		●			
	Water tank without water	Temperature adjusting knob in the correct position or not, choose a right temperature	Clear scale away	Check the indicate light can work or not, power supply correctly fixed	Check if the indicate light is on

## CORRECT FIBRE IRONING

- Heat sensitive clothes ironing, please cover a piece of cloth on the clothes first, then iron, or the clothes will be burnt.
- Cotton material ironing, please adjust the temperature according to the heat resistant of the material.

Cloth material	Temperature setting	Marks in clothes	Preferable ironing method
Man-made cotton			Ironing the back of clothes without any water or cover a piece of cloth on the goods you want to iron
synthetic fibre			Dry ironing the back of the clothes
silk			Dry ironing the back of the clothes
wool			
cotton			According to the thickness and gauffer to iron with steam. For some fuscous clothes, we'd better adopt to back ironing.
hemp			

## CORRECT IRONING WITH STEAM

Electric iron is a common home appliance, to be used very frequent. Before use, please read the items as follow:

1. Fill in clean water.
2. According to different material- adjust proper temperature. If you are not familiar with the material of the cloth, you may choose a piece .
3. When the soleplate reaches its adjusted temperature, then you can start ironing. Or the water will leak from the soleplate.
4. Do not put the ironed clothes into wardrobe immediately. Hanging the clothes to clothes rack till it is cold.
5. When water tank calcified, you can use Self-cleaning function to clean soleplate. Ensure the water tank with water.
6. After ironing, pour out the rest water.

### Attention

1. Please read the user's manual before using the product.
2. When using steam ironing, you are recommended to use distilled water.
3. When filling water or pouring out remaining water. Please pull out the plug first from the mains.
4. After using, turn the steam knob to non steam place, turn the temperature regulating knob to "0", pull out the plug, put the iron on the smooth and stable place vertically.
5. If the supply cord is damaged, please do not use the product in order to avoid a hazard.
6. The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.
7. The iron must be used and rested on a stable surface.
8. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
9. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

**VEUILLEZ LIRE CE MODE D'EMPLOI ET BIEN OBSERVER L'ILLUSTRATION AVANT D'UTILISER CET APPAREIL.**

## SPÉCIFICATIONS

<b>Tension</b>	230 V	<b>Plage de réglage de la température</b>	150~220 °C
<b>Fréquence</b>	50 Hz	<b>Mesure extérieure</b>	30,1x12,3x15 cm
<b>Puissance</b>	2600W-max. 3500W	<b>Mesure de la semelle</b>	250,92 cm <sup>2</sup>
<b>Capacité d'eau</b>	350 g	<b>Type d'appareil</b>	Classe I
<b>Puissance du jet de vapeur</b>	15-30g/min		

## CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES

Cet appareil possède de nombreuses fonctions telles que l'extinction automatique, l'anti-calc, la régulation de température, le spray, le repassage à sec, la vapeur, la vapeur forte, autonettoyant, etc. et des caractéristiques telles que : forme luxueuse, haute efficacité thermique, facile d'utilisation, excellents résultats de repassage, épargne de travail et de temps, et plus encore

### 1. DISPOSITIF DE RÉGLAGE PRÉCIS DE LA TEMPÉRATURE

Le thermostat utilisé est un dispositif hautement précis dont le réglage des températures a été conçu en fonction de la nature des matériaux.

### 3. FONCTION D'ARRÊT AUTOMATIQUE

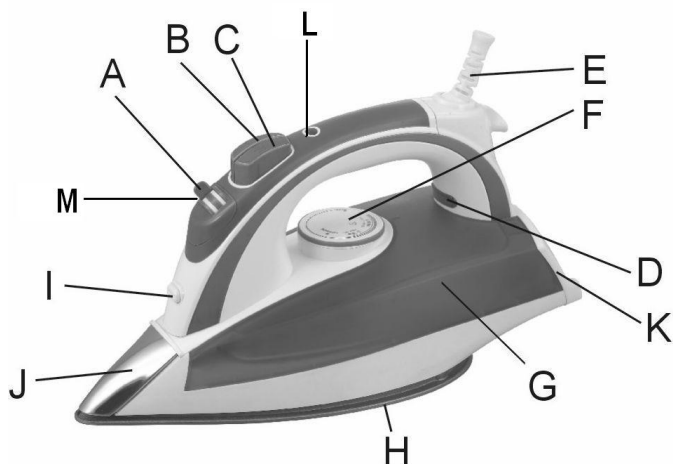
Un dispositif électronique éteint automatiquement le fer s'il est n'a pas été déplacé pendant un certain temps, généralement 30 secondes en position horizontale ; 8 minutes en position verticale. Pour indiquer que le fer a été éteint, le voyant bleu d'arrêt automatique clignotera. Pour chauffer le fer à nouveau :

- Prenez le fer ou déplacez-le légèrement.
- Le voyant bleu d'arrêt automatique s'éteindra. Le voyant bleu de température s'allumera.
- Lorsque le voyant lumineux de température s'éteindra t et se rallumera de nouveau, le fer est prêt pour l'emploi.

### 3. ANTI-KALK-FUNKTION

Das eingebaute automatische Anti-Kalk-System reduziert die Ansammlung von Kalk und gewährleistet eine längere Lebensdauer des Bügeleisens.

## PRÉSENTATION DES COMMANDES



<b>A:</b>	Régulateur de vapeur Bouton
<b>B:</b>	Bouton pour haut débit de vapeur
<b>C:</b>	Bouton spray
<b>D:</b>	Voyant lumineux
<b>E:</b>	Cordon d'alimentation
<b>F:</b>	Bouton de réglage de la température
<b>G:</b>	Réservoir d'eau

<b>H:</b>	Semelle de revêtement en céramique anionique
<b>I:</b>	Embouchure de spray
<b>J:</b>	Jupe en métal
<b>K:</b>	Embouchure du réservoir d'eau
<b>L:</b>	Voyant lumineux automatique
<b>M:</b>	Auto nettoyage

## UTILISATION

### REPASSAGE À VAPEUR

1. Avant de repasser, veuillez vous assurer que le matériel que vous désirez peut l'être.
2. Retirez le capuchon de l'embouchure du réservoir d'eau, remplissez-le, jusqu'à ce que le niveau d'eau atteigne la position « max », la capacité étant de 350 g.
3. Repositionnez le bouchon à sa position initiale.
4. Tournez le bouton de réglage de la température sur la position « 0 », assurez-vous que le fer est positionné verticalement sur un endroit plat et stable. Branchez la fiche dans la prise.
5. Après environ 1,5 à 3 minutes, le voyant lumineux s'éteint, lorsqu'il se rallume vous pouvez commencer à repasser en utilisant la vapeur.
6. Appuyez sur le bouton de vapeur, la vapeur jaillira en continu (vous pouvez l'utiliser en position verticale ou horizontale). Pour l'arrêter, il suffit de tourner le bouton de vapeur sur off.




7. Vous pouvez repasser également verticalement. Le repassage à vapeur vertical est parfait pour les vêtements qui ont été accrochés ou pendus sur cintres.
8. Lors du repassage des vêtements, si vous avez besoin d'un peu d'eau pour rendre le repassage plus facile il vous suffira d'appuyer sur le bouton Spray.
9. Lorsque la vapeur ne sort plus, le réservoir d'eau est vide : Désactivez le bouton de vapeur. Si vous désirez que le fer fonctionne à vapeur vous devez remplir le réservoir d'eau : débranchez la fiche, remplissez le réservoir d'eau et rebranchez la fiche.
10. Après avoir terminé de repasser, tournez le bouton de réglage de la température à la position « 0 », retirez la fiche de la prise, videz le réservoir et tourner le bouton de réglage de la température à la position « MAX ». Branchez la fiche dans la prise secteur, puis appuyez plusieurs fois sur le bouton de vapeur, jusqu'à qu'il n'y ait plus d'eau à l'intérieur du réservoir. Cette méthode est utilisée pour empêcher que l'eau restée dans le système d'évaporation endommage la fonction de vapeur.

## PRÉVENTION DES ACCIDENTS

Défaillance	Réservoir d'eau	Bouton de réglage de la température	Perforations de conduite de la vapeur	Alimentation	Puissance du corps de chauffage
Pas de vapeur	●		●	●	●
Peu de vapeur			●	●	●
Ne chauffe pas		●		●	
Le tissu brûle et rétrécit		●			
L'eau s'écoule des perforations de la vapeur		●			
	Réservoir d'eau est vide	Réglez le bouton de la température bouton à la position correcte	Éliminez le tartre	Vérifiez si le voyant lumineux fonctionne ou pas, si le cordon d'alimentation est correctement fixé	Vérifiez si le voyant lumineux est allumé

## REPASSAGE DES TISSUS

- Veuillez pour des tissus sensibles à la chaleur interposer une pièce de tissu, repasser directement le vêtement pourrait le brûler.
- Veuillez pour le repassage de tissus en coton ajuster la température selon la résistance à la chaleur..

Tissu	Réglage de la température	Notes sur les vêtements	Méthode de repassage préférable
Coton synthétique	●		Repassez à sec sur l'envers ou couvrez les vêtements que vous voulez repasser d'une pièce de tissu
Fibre synthétique	●		Repassez à sec sur l'envers des vêtements
Soie	● ●		Repassez à sec sur l'envers des vêtements
Laine	● ●		
Coton	● ● ●		Repassage à vapeur selon l'épaisseur et l'intensité des plis. Pour des vêtements foncés il est conseillé de repasser sur l'envers.
Lin	● ● ●		

## REPASSAGE À VAPEUR

Le fer à repasser est un appareil ménager commun utilisé très fréquemment. Avant l'utilisation, veuillez lire les recommandations suivantes:

1. Remplissez le réservoir d'eau propre.
2. Réglez la température selon le tissu. Faites un essai sur un morceau de tissu si vous n'êtes pas familier avec ce matériel
3. Lorsque le fer atteint la température réglée, commencez à repasser ou de l'eau sortira de la semelle.
4. Ne rangez pas immédiatement les vêtements repassés, suspendez-les jusqu'à ce qu'ils soient froids.
5. Lorsque le réservoir d'eau est entartré, vous pouvez utiliser la fonction d'auto-nettoyage pour nettoyer la semelle. Assurez-vous que le réservoir d'eau est rempli.
6. Après le repassage, videz le réservoir.



1. Veuillez lire le manuel de l'utilisateur avant d'utiliser cet appareil.
2. Pour la fonction de repassage à la vapeur, il est recommandé d'utiliser de l'eau distillée
3. Lors du remplissage ou de la vidange du réservoir, veuillez d'abord débrancher la fiche du secteur.
4. Après utilisation, tournez le bouton de vapeur sur off, tournez le bouton de réglage à la température à « 0 », débranchez la prise, posez le fer verticalement sur un endroit plat et stable.
5. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou un technicien qualifié afin d'éviter tout danger.
6. Le fer ne doit pas être utilisé s'il est tombé, s'il y a des signes visibles de dommages ou en cas de fuite.
7. Le fer doit être utilisé et posé sur une surface stable.
8. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) souffrant de handicaps physiques, ayant des capacités sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient surveillées ou instruites concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité
9. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec cet appareil.

**LEES DEZE HANDLEIDING VOOR GEBRUIK EN BEKIJK DE AFBEELDINGEN GOED VOORDAT U HET APPARAAT GEBRUIKT.**

## SPECIFICATES

<b>Nominale voltage</b>	230 V	<b>Instelbereik van de temperatuur</b>	150~220 °C
<b>Nominale frequentie</b>	50 Hz	<b>Buitenafmeting</b>	30,1x12,3x15 cm
<b>Nominaal vermogen</b>	2600W-max. 3500W	<b>Afmeting van de strijkzool</b>	250,92 cm <sup>2</sup>
<b>Watercapaciteit</b>	350 g	<b>Type apparaat</b>	Klasse I
<b>Stoomcapaciteit</b>	15-30g/min		

## MAIN FEATURES

Het product heft veel functies, zoals een automatische uitschakelfunctie, anti-kalkfunctie, temperatuurregeling, sproeien, droog strijken, stoom, sterke stoom, zelfreinigende functie etc. en het heeft de volgende eigenschappen: luxe vormgeving, zeer hitte efficiënt, gemakkelijk in het gebruik, goede strijkresultaten, bespaart werk en tijd, enzovoort.

### 1. ZEER PRECIEZE TEMPERATUURREGELAAR

Er werd een zeer precieze temperatuurregelaar gebruikt, een thermostaat genaamd. Al naar gelang het materiaal hebben we het temperatuurbereik aangepast.

### 2. AUTOMATISCHE UITSCHAKELFUNCTIE

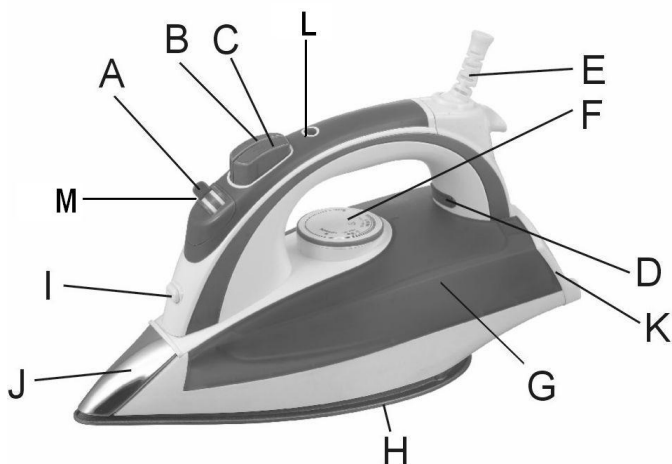
Een elektronisch apparaat zal het strijkijzer automatisch uitschakelen als het een tijdje niet verplaatst is. Dit is gewoonlijk 30 seconden in horizontale toestand en 8 minuten in verticale toestand. Om aan te geven dat het strijkijzer uitgeschakeld is, zal het blauwe lampje dat automatische uitschakeling aangeeft, beginnen te knipperen. Om het strijkijzer weer op te warmen:

- Pakt u het strijkijzer op of beweegt u het een beetje.
- Het blauwe lampje dat automatische uitschakeling aangeeft zal uitgaan. Het blauwe controlelampje van de temperatuur zal weer gaan branden.
- Als het controlelampje van de temperatuur uit is geweest en weer gaat branden, is het strijkijzer klaar voor gebruik.

### 3. ANTI-KALKFUNCTIE

Het ingebouwde automatische anti-kalksysteem vermindert de kalkafzetting en verlengt de levensduur van het strijkijzer.

## OVERZICHT VAN DE BEDIENINGSELEMENTEN



<b>A:</b>	Knop voor stoomregeling
<b>B:</b>	Knop voor sterke stoom
<b>C:</b>	Sproeiknop
<b>D:</b>	Indicatorlampje
<b>E:</b>	Beweegbare draad
<b>F:</b>	Knop voor temperatuurregeling
<b>G:</b>	Waterreservoir

<b>H:</b>	Anion keramisch beklede strijkzool
<b>I:</b>	Sproeikop
<b>J:</b>	Metalen omhulsel
<b>K:</b>	Afdekking van watervulopening
<b>L:</b>	Lampje van automatische uitschakeling
<b>M:</b>	Zelfreiniging

## GEBRUIK

### STOOMSTRIJKEN

1. Controleer voordat u gaat strijken of het material hiervoor geschikt is.
2. Haal het dopje uit de watervulopening, vul het waterreservoir met water, totdat het "max" niveau bereikt is. Watercapaciteit is 350g.
3. Plaats het dopje terug.
4. Zet de knop voor de temperatuurregeling op de "0"-stand, zorg dat het strijkijzer verticaal op een gladde en stabiele ondergrond staat. Doe de stekker in het stopcontact.
5. Na ongeveer 1,5 tot 3 minuten zal het lampje uitgaan, als het lampje weer gaat branden kunt u beginnen te strijken met stoom.
6. Druk op de stoomknop, de stoom zal continu gaan spuiten (u kunt het in een verticale of horizontale positie gebruiken). Als u wilt stoppen, zet u de stoomknop gewoon uit
7. U kunt ook verticaal strijken. Verticaal strijken met stoom: handig om kleren te strijken die zijn opgehangen.





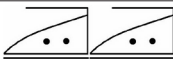

8. Als u tijdens het strijken wat water nodig heeft om het strijken te vergemakkelijken, kunt u op de sproeiknop drukken, waarna er wat water uit de sproeiknop zal komen
9. Als er geen stoom uitkomt, betekent dit dat er geen water meer in het waterreservoir zit. U moet dan de stoomknop uitzetten. Als u deze functie weer wilt gebruiken, moet u eerst het dopje uit het reservoir halen en dit met water vullen. Plaats het dopje weer terug. U kunt het nu weer gebruiken.
10. Als u klaar bent met strijken zet u de knop voor de temperatuurregeling weer in de "0"-stand en haalt u de stekker uit het stopcontact. Laat het water uit het reservoir lopen en zet de knop voor de temperatuurregeling op "MAX". Doe de stekker weer in het stopcontact en druk opnieuw enkele malen op de stoomknop, tot er geen water meer in het reservoir zit. Op deze manier voorkomt u dat er water achterblijft in het strijkijzer en de stoomfunctie beschadigd raakt.

## VOORKOMEN VAN ONGEVALLEN

Fout	Waterreservoir	Knop voor temperatuurregeling	Stoomuitlaat	Stroomvoorziening	Stroomvoorziening van het verwarmingselement
Geen stoom	●		●	●	●
Weinig stoom			●	●	●
Warmt niet op		●		●	
Kleren verbranden en krimpen		●			
Water druppelt uit stoomuitlaat		●			
	Waterreservoir zonder water	Knop voor temperatuurregeling mogelijk niet in de juiste stand, kies een juiste temperatuur	Verwijder kalk	Controleer of het controlelampje juist werkt, op correcte manier op het stroomnet is aangesloten	Controleer of het controlelampje brandt

## HET OP DE JUISTE MANIER STRIJKEN VAN TEXTIEL

- Als u kleding strijkt die gevoelig voor hitte is, bedek deze dan eerst met een doek en strijk dan pas, anders kan de kleding verbranden.
- Als u katoenen stoffen strijkt, pas de temperatuur dan aan de hittebestendigheid van het materiaal aan.

Kledingmateriaal	Temperatuurinstelling	Labels in kleding	Aanbevolen strijkmethode
Hand gemaakt katoen	●		Strijk de achterkant van de kleding zonder water of bedek de kleding die u wilt strijken met een doek
Synthetische stoffen	●		Strijk de achterkant van de kleding droog
Zijde	● ●		Strijk de achterkant van de kleding droog
Wol	● ●		
Katoen	● ● ●		Strijk afhankelijk van de dikte en de soepelheid met stoom. Wij raden u aan om van donkere stoffen alleen de achterkant te strijken.
Hennep	● ● ●		

## HET OP DE JUISTE MANIER STRIJKEN MET STOOM

Het elektrische strijkijzer is een veel voorkomend apparaat in het huishouden dat heel veel gebruikt wordt. Lees voor gebruik de handleiding:

1. Met schoon water vullen.
2. Gebruik afhankelijk van het materiaal de juiste temperatuur. Als u niet bekend bent met het materiaal van de kleding, kunt u stukje kiezen
3. Als de strijkzool op de juiste temperatuur is, kunt u beginnen met strijken. Anders zal het water uit de strijkzool gaan lekken.
4. Plaats de gestreken kleding niet direct terug in de kast. Hang de kleren aan een kledingstang totdat ze afgekoeld zijn.
5. Als het waterreservoir verkalkt is, kunt u de zelfreinigingsfunctie gebruiken om de strijkzool te reinigen. Zorg ervoor dat er water in het waterreservoir zit.
6. Giet na het strijken het resterende water uit het reservoir.



### Aandachtspunten

1. Lees de handleiding voor gebruik van het apparaat.
2. Wij raden u aan om gedestilleerd water te gebruiken bij stoomstrijken.
3. Haal de stekker eerst uit het stopcontact voor u water gaat bijvullen of resterend water weggiet.
4. Zet de stoomknop uit na gebruik, zet de knop voor de temperatuurregeling op "0", haal de stekker uit het stopcontact, plaats het strijkijzer op een gladde en stabiele ondergrond in een verticale positie.
5. Als het snoer beschadigd is, moet dit door de fabrikant, zijn onderhoudsmonteur of een soortgelijk bevoegd persoon vervangen worden om gevaar te voorkomen.
6. Het strijkijzer mag niet gebruikt worden als het gevallen is, als er zichtbare tekenen van beschadiging zijn of als het lekt.
7. Het strijkijzer moet op een stabiele ondergrond gebruikt worden en rusten.
8. Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of een gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan van of instructies hebben ontvangen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid
9. Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.



**Kundenservice /  
Importeur**

HSP HanseShopping GmbH  
Raboisen 16, 20095 Hamburg  
Deutschland  
Tel.: +49 (0) 1805 030 501 9\* Ortstarif,  
\*(14 ct/Min. a.d. dt. Festnetz, max. 42 ct/Min.  
a.d. dt. Mobilfunk)  
Internet: [www.telewelt.tv](http://www.telewelt.tv)



**Customer service /  
Importer**

HSP HanseShopping GmbH  
Raboisen 16, 20095 Hamburg  
Germany  
Tel.: +49 (0) 1805 030 501 9\* local rate,  
\*(14 ct/min. german fixed network, max.: 42 ct/min.  
german mobile)  
Internet: [www.telewelt.tv](http://www.telewelt.tv)



**Service clientèle /  
Importateur**

HSP HanseShopping GmbH  
Raboisen 16, 20095 Hamburg  
Allemagne  
Tel.: +49 (0) 1805 030 501 9\* tarifs locaux,  
\*(14. ct/min réseau fixe allemand, max.: 42 ct/min  
portable allemand)  
Internet: [www.telewelt.tv](http://www.telewelt.tv)



**Klantenservice /  
Importeur**

HSP HanseShopping GmbH  
Raboisen 16, 20095 Hamburg  
Duitsland  
Tel.: +49 (0) 1805 030 501 9\* lokaal tarief,  
\*(14 ct/min Duitse vaste netwerk, max.: 42 ct/min  
Duitse mobiele)  
Internet: [www.telewelt.tv](http://www.telewelt.tv)

Deutsch

English

Français

Nederlands

